

# Gemeindeblatt

## Markt Buchbach



Landkreis Mühldorf a. Inn

Ausgabe 10/2023

# Volkstrauertag...

Seite 3

### Aus dem Inhalt:

- |                                       |          |
|---------------------------------------|----------|
| • Grußwort des Bürgermeisters         | Seite 3  |
| • Wahlergebnisse                      | Seite 4  |
| • VHS Herbstprogramm                  | Seite 9  |
| • Bildervortrag des Gartenbauvereines | Seite 15 |
| • 20 Jahre Zahnarztpraxis Unterberger | Seite 22 |
| • Veranstaltungskalender              | Seite 24 |



## Wichtige Dienste

### NOTRUF

Polizei Notruf	1 10
Feuerwehr	1 12
Rettungsdienst / Erste Hilfe	1 12
Ärztlicher Bereitschaftsdienst	11 61 17
Polizei Mühldorf a. Inn	0 86 31 / 36 73-0
Kreisklinik Mühldorf a. Inn	0 86 31 / 6 13-0
Giftnotrufzentrale	0 89 / 1 92 40
Krisendienst Psychiatrie	01 80 / 6 55 30 00

### ÄRZTLICHER BEREITSCHAFTSDIENST

Telefon: 116 117

### STÖRUNGSDIENSTE

#### Strom-Netzgebiet Buchbach:

Elektronunternehmen Bauer GmbH 0172 / 8 02 76 55

#### Strom-Netzgebiet Ranoldsberg:

Bayernwerk 0941 / 28 00 33 66

Wasserversorgung Buchbach 0172 / 9 06 84 15

Wasserversorgung Ranoldsberg 0 80 86 / 13 78

Wasserversorgung Isener Gruppe 0 80 82 / 91 71

Wassergenossenschaft Angering-Isen 0 80 82 / 51 43

### BAUHOF

Telefon: 0 80 86 / 18 38 oder Mobil: 0172 / 9 06 84 15

### KLÄRANLAGE

Telefon: 0 80 86 / 5 30 oder Mobil: 0152 / 06 38 70 41

### PFARRAMT BUCHBACH

Telefon: 0 80 86 / 555 999-0

Telefax: 0 80 86 / 555 999-9

### KINDERGÄRTEN

#### Kinderhaus St. Monika, Buchbach

Kindergarten Telefon: 0 80 86 / 555 998-0

Kinderkrippe Telefon: 0 80 86 / 555 998-6

#### Kinderhaus Antonius, Ranoldsberg

Telefon: 0 80 86 / 3 24 05 90

#### Waldorfkindergarten Felizenzell

Telefon 0 80 86 / 82 93

### NACHBARSCHAFTSHILFE BUCHBACH

Telefon: 0 80 86 / 94 55 - 0

## Öffnungszeiten

### RATHAUS BUCHBACH

Montag bis Freitag 8.00 Uhr - 12.00 Uhr

Dienstag 14.00 Uhr - 16.00 Uhr

Donnerstag 14.00 Uhr - 18.00 Uhr

#### Telefonische Servicezeit:

Montag bis Freitag 8.00 Uhr - 12.00 Uhr

Montag bis Mittwoch 14.00 Uhr - 16.00 Uhr

Donnerstag 14.00 Uhr - 18.00 Uhr

Telefon: 0 80 86 / 93 07-0

Telefax: 0 80 86 / 93 07-30

E-Mail: [rathaus@buchbach.de](mailto:rathaus@buchbach.de)

Internet: [www.buchbach.de](http://www.buchbach.de)

### WERTSTOFFHOF BUCHBACH

März bis November:

Dienstag 15:00 Uhr - 18:00 Uhr

Samstag 10:00 Uhr - 14:00 Uhr

Dezember bis Februar:

Samstag 10:00 Uhr - 12:00 Uhr

### ERSCHEINUNGSDATUM AUSGABE 11/2023

Die nächste Ausgabe des Gemeindeblattes erscheint am Montag, 18. November 2023 (-keine Gewähr-).

### ANNAHMESCHLUSS

Der Annahmeschluss für Artikel, Werbung und Kleinanzeigen für die Ausgabe 11/2023 ist der 6. November 2023.

E-Mail: [gemeindeblatt@buchbach.de](mailto:gemeindeblatt@buchbach.de)

## Impressum

**V.i.S.d.P.:** Thomas Einwang, Erster Bürgermeister

Herausgeber: Markt Buchbach, Marktplatz 1, 84428 Buchbach

Redaktion: Thomas Einwang, Doris Greimel

(Für die Inhalte der nicht gemeindlichen Beiträge ist die Redaktion nicht verantwortlich!)

Konzeptentwicklung: Christian Klotz, Firma Qualikom, Grabenstätt

Layout und Satz: Doris Greimel

Gestaltung: SMS Stöger-Medien-Service GmbH, Traunstein

Druck: Druckerei Lanzinger, Oberbergkirchen

Auflage: 1.280 Stück

## Titelbild

Bild: Thomas Einwang

Kriegerdenkmal Buchbach



## Grußwort des Bürgermeisters



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

das friedliche Miteinander in Europa ist für uns in den letzten Jahrzehnten zur Selbstverständlichkeit geworden.

Mit dem Krieg in der Ukraine hat sich das im letzten Jahr aber schlagartig geändert.

Seit Anfang letzten Jahres haben wir einen

Krieg im Herzen von Europa.

Von Berlin bis zur ukrainischen Grenze ist es genauso weit wie von Berlin nach Brüssel.

Doch damit nicht genug – seit einigen Wochen herrscht auch Krieg in Israel.

Mit diesen aktuellen Ereignissen gewinnt auch der Volkstrauertag für die Menschen wieder an Bedeutung.

Am Volkstrauertag denken in diesem Jahr auch an die Kriegstoten und ihre Angehörigen in der Ukraine sowie in Israel. Wir gedenken der vielen in den vergangenen Monaten gefallenen Soldaten und getöteten Zivilisten. Unser Mitleid gilt aber auch den getöteten russischen Soldaten und den Familien der Soldaten, die dem Krieg nicht ausweichen konnten.

Der Volkstrauertag gibt uns auch einen Handlungsauftrag: Uns **aktiv für ein friedliches Miteinander in Gegenwart und Zukunft einzusetzen.**

Wir können uns aus den Konflikten um uns herum nicht heraushalten. Wir müssen uns lange ignorierten Realitäten stellen: „Nie wieder Krieg“ ist so eingängig wie zu kurz gegriffen, wenn wir auf die aktuellen Kriegsverbrechen im Herzen von Europa und anderswo schauen.

Aus diesem Grund lade ich Sie ganz herzlich ein, sich an den nachfolgenden Gedenkfeiern zu beteiligen:

- **Sonntag, den 12. November um 8.15 Uhr am Kriegerdenkmal in Kremshub**
- **Sonntag, den 12. November um 9.45 Uhr am Kriegerdenkmal in Buchbach**
- **Samstag, den 18. November um 15.45 Uhr am Kriegerdenkmal in Ranoldsberg**

Seien Sie bitte Vorbild und ermuntern Sie auch andere zur Teilnahme!

Herzlichst Ihr  
Thomas Einwang  
Erster Bürgermeister

## Inhaltsverzeichnis

<b>GRUßWORT BÜRGERMEISTER</b>	Seite 3
<b>AUS DEM RATHAUS</b>	Seite 4
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Stellenausschreibung Bauhof</li> <li>• Ergebnisse der Landtags- und Bezirkstagswahlen</li> <li>• BayernFunk</li> <li>• Carsharing</li> <li>• Ablesen der Garten- und analogen Wasserzähler</li> <li>• Mäh- und Häckselarbeiten in der Nacht</li> <li>• Verunreinigte Straßen durch Erntearbeiten</li> <li>• Kostenloses Gemeindeobst</li> <li>• Vorankündigung Christkindlmarkt</li> <li>• Christbäume gesucht</li> <li>• Friedhof Buchbach</li> <li>• Verstöße gegen Einbahnstraßenregelung</li> <li>• „Die zwei im Isental“</li> <li>• Umstellung auf Winterzeit</li> </ul>	Seite 5 Seite 6 Seite 7
<b>DER MARKT GRATULIERT</b>	
<b>AUS DEM MAKRTGEMEINDERAT</b>	Seite 9
<b>AUS DEM LANDRATSAMT</b>	
<b>VOLKSHOCHSCHULE</b>	
<b>AUS DEM PFARRVERBAND</b>	Seite 10
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Mesner gesucht</li> <li>• Gottesdienste</li> <li>• 25-jähriges Dienstjubiläum</li> </ul>	Seite 11
<b>BÜCHEREI ST. JAKOB</b>	Seite 12
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nachruf</li> <li>• Buchbacher Bücherschau</li> </ul>	
<b>NACHBARSCHAFTSHILFE</b>	
<b>KINDERHAUS ANTONIUS</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Neuer Elternbeirat</li> <li>• Besuch bei der Familie Mühlhofer</li> <li>• Apfelernte bei den Landschildkröten</li> </ul>	Seite 13
<b>KINDERHAUS ST. MONIKA</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• St. Martins-Feier</li> </ul>	
<b>WALDORFKINDERGARTEN</b>	Seite 14
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Spielgruppe</li> <li>• Kindergartenbeginn</li> </ul>	
<b>GRUND- UND MITTELSCHULE</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kinder im Spielgaradies</li> </ul>	
<b>VEREINE UND VERBÄNDE</b>	Seite 15
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Krieger- und Reservistenverein Buchbach</li> <li>• Gartenbauverein Buchbach</li> <li>• Chor Harmonie</li> <li>• Schützengesellschaft Steeg</li> <li>• Förderverein des Kinderhauses St. Monika</li> <li>• TSV Buchbach (Abteilungen Tennis, Turnen, Stockschießen, Ski und Hauptverein)</li> <li>• Schützengesellschaft „Frisch auf“ Engolding</li> </ul>	Seite 16 Seite 18 Seite 21
<b>AUS DEM GESCHÄFTSLEBEN</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Projekt „Buchbach stellt sich vor“</li> <li>• Zahnarztpraxis Unterberger</li> <li>• Hotel Renner</li> <li>• Spritzguß Müller</li> <li>• Die LECHNER's</li> </ul>	Seite 22 Seite 23
<b>KLEINANZEIGEN</b>	
<b>GEWERBEANZEIGEN</b>	
<b>VERANSTALTUNGSKALENDER</b>	Seite 24

# Aus dem Rathaus



## Stellenausschreibung

Der Markt Buchbach sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

### Mitarbeiter (w/m/d) für den gemeindlichen Bauhof

in Vollzeit (39 Std/Woche)

#### Ihr Aufgabenbereich:

- Mitarbeit bei allen anfallenden Tätigkeiten im Bauhof
- Unterhalt der gemeindlichen Straßen, Wege und Plätze incl. Winterdienst
- Mitarbeit in den Bereichen Wasserver- und Abwasserentsorgung
- Pflege der Grün-, Spiel- und Sportanlagen
- Instandhaltung von gemeindlichen Gebäuden, Fahrzeugen und technischen Anlagen
- Überwachung und Einhaltung von Fristen und Prüfzeiträumen
- Einweisung und Überwachung von Fremdleistungen

#### Wir erwarten von Ihnen:

- Abgeschlossene Ausbildung im Handwerk
- Fahrerlaubnis der Klasse CE
- Bereitschaft zu Wochenend- und Nachtarbeit sowie Übernahme von Rufbereitschaft
- Organisationstalent und Durchsetzungsvermögen
- Teamfähigkeit, Flexibilität, Hilfs- und Einsatzbereitschaft
- Bürgerfreundliches Auftreten
- Fähigkeit zum Führen von Baumaschinen und Arbeitsgeräten
- Kenntnisse im Umgang mit den erforderlichen EDV-Systemen

#### Wir bieten Ihnen:

- Eine unbefristete Anstellung
- Ein vielseitiges und abwechslungsreiches Arbeitsgebiet
- Möglichkeit zu Fortbildungen, die Sie in Ihrem Arbeitsalltag fachlich begleiten und unterstützen
- Eine tarifgerechte Bezahlung und die sozialen Leistungen des öffentlichen Dienstes

Schwerbehinderte Bewerber/innen werden bei gleicher Eignung, Qualifikation und Befähigung besonders berücksichtigt.

Die Bereitschaft in der örtlichen Feuerwehr aktiven Dienst zu leisten wird begrüßt.

Ihre Bewerbung mit aussagekräftigen Unterlagen richten Sie bitte bis spätestens 15.11.2023 schriftlich an den Markt Buchbach, Marktplatz 1, 84428 Buchbach oder per E-Mail an die Geschäftsleitung [reinhard.deinboeck@buchbach.de](mailto:reinhard.deinboeck@buchbach.de).

Für Rückfragen steht Ihnen Herr Franz Stoiber, Tel.: 08086 / 9307 - 16 gerne zur Verfügung. (Internet: [www.buchbach.de](http://www.buchbach.de))

## Ergebnisse der Landtags- und Bezirkstagswahl 2023

Am 08.10.2023 fanden in Bayern die Landtags- und Bezirkstagswahlen statt.

**„Der Markt Buchbach bedankt sich hiermit recht herzlich bei allen Wahlhelfern und Wahlhelferinnen für Ihre Hilfe und der guten Zusammenarbeit am Wahlsonntag.“**

Die Wahlbeteiligung und die Ergebnisse dieser Wahl für das Gemeindegebiet Buchbach ist anhand nachfolgender Diagramme ersichtlich.

Wahlberechtigte: 2.367

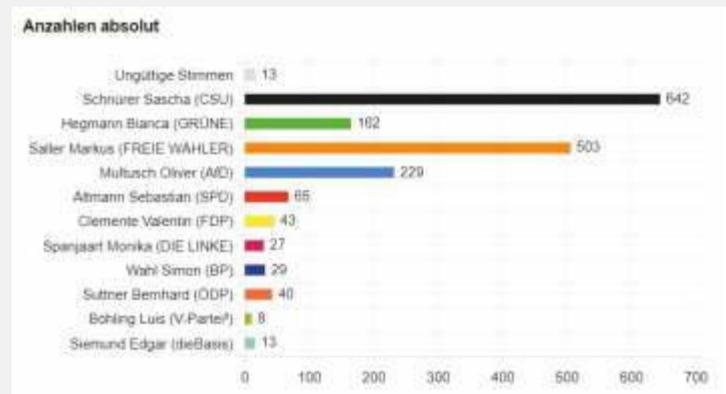
Wähler: 1.774

- davon Urnenwähler 614

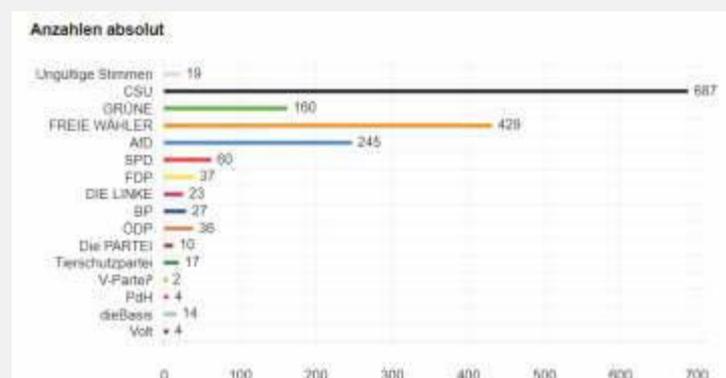
- davon Briefwähler 1.160

Wahlbeteiligung: 74,9%

### Erststimmen Landtagswahl

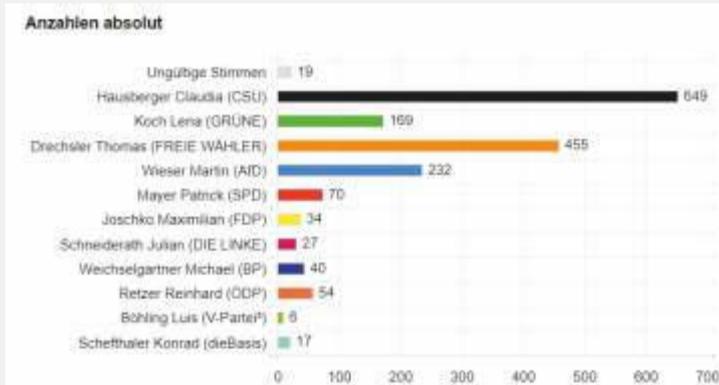


### Zweitstimmen Landtagswahl

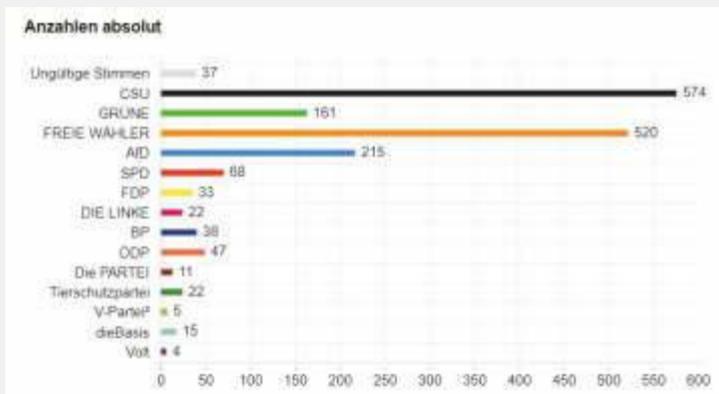




## Erstimmen Bezirkswahl



## Zweitstimmen Bezirkswahl



## Carsharing

**mÜmo**  
Einfach unterwegs.

### Carsharing im Landkreis Mühldorf am Inn!

Einfach einsteigen und losfahren.  
Einfach unterwegs mit mÜmo.

**Unsere Standorte**

- Ampfing, Schweppermannstr. 1
- Buchbach, Marktplatz 1**
- Haag, Am Schachenwald 1
- Neumarkt-St. Veit, Stadtplatz 30 (Parkplatz hinter altem Rathaus)
- Oberbergkirchen, Hofmark 21
- Schönberg, Waldstraße (gegenüber der Kirche)
- Schwindegg, Mühldorfer Str. 54

QR Code:

Instagram: @muehldorf\_mobil  
Facebook: @muehldorfmobil

## Ablesen der Garten- und analogen Wasserzähler

Bitte teilen Sie uns den Zählerstand Ihrer Gartenzähler und eventueller analogen Wasserzähler bis spätestens zum 31.10.2023 schriftlich per Post oder per E-Mail ([nicole.thalmeier@buchbach.de](mailto:nicole.thalmeier@buchbach.de)) mit.

## Ehrungen

### von Schul- und Berufsabgängern, Sportlern und ehrenamtlich Tätigen in Vereinen/Gruppen

Im Februar 2024 wird der Markt Buchbach wieder Schul- und Berufsabgänger mit einem besonders guten Abschluss (Notendurchschnitt bis 1,99), erfolgreiche Sportler und langjährig ehrenamtlich Tätige ehren.

Bis 15. Januar 2024 haben Sie die Möglichkeit hervorragende Schüler (unter Vorlage des Abschluszeugnisses), erfolgreiche Sportler und langjährig ehrenamtlich Tätige bei Frau Greimel (Tel. 08086/9307-11 oder [rathaus@buchbach.de](mailto:rathaus@buchbach.de)) zu melden.

## Mäh- und Erntearbeiten in der Nacht

Im Zusammenhang mit der Ernteeinbringung durch die landwirtschaftlichen Betriebe sind oft auch nächtliche sowie sonn- und feiertägliche Ernteeinsätze keine Seltenheit.

Da die Landwirte bei der Ernteeinbringung wetter- und maschinenabhängig sind, gilt hier das Bundesimmissionschutzgesetz mit der Anlage TA-Lärm **nicht**, d.h. es gibt bezüglich der Ernteeinbringung keine Einschränkungen von Tages- und Nachtzeiten. Wir bitten deshalb alle Bürgerinnen und Bürger um Verständnis.

**BayernFunk**

Digitale Dörfer

**In Bayern funk't's!**  
Lokale Nachrichten lesen\*,  
Bieten, Helfen, Ratschen,  
Events teilen

Jetzt App laden und mitmachen:  
Android iOS

\* dabei immer informiert bleiben über [bayern.digitale-doerfer.de](http://bayern.digitale-doerfer.de)

Bayerisches Rotes Kreuz, Fraunhofer ISE, VERBAND DER VEREINEN UND GRUPPEN BUCHBACH, Die Stadt Buchbach



## Verunreinigte Straßen durch Erntearbeiten

Bei den Erntearbeiten kann es unweigerlich zu starken Verschmutzungen auf Straßen und Wegen kommen. Gerade an den Ein- und Ausfahrten zu Maisfeldern muss stets mit verschmutzten Fahrbahnen gerechnet werden. Bei Nässe stellen diese Verschmutzungen eine erhebliche Rutschgefahr dar. Wir bitten deshalb alle Autofahrer rechtzeitig den Fuß vom Gas zu nehmen.

Aber nicht nur die Autofahrer können hierbei mithelfen, gefährliche Situationen zu entschärfen, sondern auch die Landwirte selbst. Die Straßen sollten durch die Landwirte mindestens täglich nach Arbeitsende gereinigt werden. Bei Verschmutzung der Fahrbahn ist diese Gefahrenstelle durch den Landwirt rechtzeitig zu kennzeichnen und abzusichern.

Der Markt Buchbach bittet um gegenseitige Rücksichtnahme, sodass die Erntearbeiten gefahrenfrei durchgeführt werden können.

## Kostenloses Gemeindeobst

Auf mehreren gemeindlichen Grünflächen und Anlagen in Buchbach steht eine Reihe von Obstbäumen, so z.B.

- Grünanlage gegenüber Bauhof (2 Apfelbäume)
- Pestkreuzweg (8 Apfelbäume, 6 Birnbäume, 4 Zwetschgenbäume)
- Thaler Berg (4 Birnbäume)

An dem Obst interessierte Bürger/innen dürfen sich gerne bedienen und die Früchte ernten. Kosten entstehen Ihnen dafür nicht.

Nähere Einzelheiten können Sie gerne im Rathaus, Tel. 08086/9307-0, erfragen.

## Vorankündigung Christkindlmarkt

Der diesjährige Christkindlmarkt findet am Samstag vor dem ersten Advent, am **2. Dezember 2023** statt.

## Christbäume gesucht

Es sind nur noch wenige Wochen bis zur Adventszeit. Daher sind wir auf der Suche nach Christbäumen für Buchbach und Ranoldsberg.

Alle, die einen entsprechenden Baum im Garten oder anderweitig „loshaben“ wollen, bitten wir, sich mit der Gemeindeverwaltung (Tel. 08086/9307-0 oder per E-Mail [rathaus@buchbach.de](mailto:rathaus@buchbach.de)) in Verbindung zu setzen.

## Friedhof Buchbach

Der Heckenformschnitt zwischen bzw. hinter den Grabstellen entfällt dieses Jahr.

Im November 2023 erfolgt dafür ein Rückschnitt aller Hecken zwischen den Grabsteinen. Wir bitten Sie all ihre Gartengeräte und sonstiges aus der Hecke zu entfernen.

Im letzten Jahr wurde hierzu an einer Hecke bereits ein Versuch gestartet. Der Rückschnittversuch hat gezeigt, dass die Hecke wieder neu austrieb und somit auch die Jährlichen Pflegearbeiten erheblich geringer ausfielen. Hinzukommt das Grabsteine und Gräber leichter zugänglich und zu pflegen sind.

Wir hoffen auf ihr Verständnis.

## Verstöße gegen die bestehende Einbahnstraßenregelung im Bereich der Ellastraße

In den vergangenen Wochen wurden der Rathausverwaltung mehrere Verstöße gegen die bestehende Einbahnstraßenregelung in der Ellastraße angezeigt. Es wird daher eindringlich darauf hingewiesen, dass das Fahren entgegen der Fahrtrichtung einer Einbahnstraße die Sicherheit aller Verkehrsteilnehmer unnötig gefährdet. Nicht nur deshalb handelt es sich hierbei um eine Ordnungswidrigkeit, die zudem bußgeldbewehrt ist.

Wie weiter mitgeteilt wurde, sollen in diesem Bereich vor allem Radfahrer bzw. Rad fahrende Kinder gegen diese Regelung verstoßen, was besonders im Kurvenbereich der Ellastraße ein enormes Sicherheits- und Unfallrisiko birgt. Es wird daher ausdrücklich an die Bevölkerung appelliert, weder mit motorisierten Fahrzeugen noch mit nicht motorisierten Zweirädern entgegen einer Einbahnstraße (hier Ellastraße) zu fahren.

Für etwaige Rückfragen oder sonstige Anregungen zu diesem Thema steht Ihnen das Ordnungsamt (Tel.-Nr. 08086/ 93 07 - 18) selbstverständlich sehr gerne zur Verfügung.

## „Die zwei im Isental“

Vor 10 Jahren wurden die Einkaufsgutscheine "Die zwei im Isental" eingeführt, und seitdem haben sich über 250.000 Euro an verkauften Gutscheinen gesammelt. Diese Erfolgsgeschichte ist sicherlich eine ermutigende Entwicklung für die Region.





Der Ortsvorsitzende des BDS, Manfred Kroha, zeigt sich überaus erfreut über diesen Erfolg. Er sieht hier sehr wohl viel gutes an der Zusammenarbeit der Gemeinde Schwindegg und Buchbach.

Das Gutscheinsystem ist das beste Beispiel dazu. Die Tatsache, dass eine derart große Summe durch den Verkauf von Gutscheinen generiert wurde, zeigt nicht nur die Beliebtheit und Akzeptanz dieses Konzepts, sondern auch die positive Wirkung auf die lokale Wirtschaft in den zwei Gemeinden. Dieser Meilenstein verdeutlicht, wie solche Initiativen die Zusammenarbeit zwischen Geschäften und Unternehmen fördern können, indem sie die Kaufkraft vor Ort stärken und gleichzeitig die Verbundenheit der Menschen mit ihrer Region stärken.

Der BDS Buchbach übernimmt seit Bestehen die technische Abwicklung mit den Unternehmen. Die Kosten des Systems tragen beide BDS-Ortsverbände zusammen. Die Ausgabe der Gutscheine erfolgt über die Filialen Buchbach und Schwindegg der VR Bank Taufkirchen-Dorfen und der Sparkasse Aö-Mü.

*Text und Bild: Manfred Kroha*

## Winterzeit 2023

### - Umstellung der Uhren am 29. Oktober 2023

Nicht vergessen: In der Nacht vom 28. Oktober auf den 29. Oktober 2023, werden die Uhren zurückgestellt.

Nachts um drei Uhr müssen wir die Uhrzeit auf zwei Uhr ändern – und dürfen uns freuen, dass wir morgens eine Stunde länger schlafen können.

## Der Markt gratuliert

### 85. Geburtstag

Ingeborg Effinger, Buchbach  
Klara Hanslmaier, Ella



### 80. Geburtstag

Joachim Haase, Buchbach  
Anna Maria Rinberger, Steeg

### Diamantene Hochzeit

Theresia und Anton Bauer, Plattenberg

## Aus dem Marktgemeinderat

### Bekanntmachung der Beschlüsse aus der Sitzung des Marktgemeinderates vom 10.10.2023

#### A) Öffentliche Sitzung

##### 1. Sitzungsniederschrift vom 12.09.2023

##### a) Genehmigung des öffentlichen Teiles

**Beschluss:** Der Marktgemeinderat erhebt keine Einwände und genehmigt die Sitzungsniederschrift vom 12.09.2023 wie vorgelegt.

##### b) Bekanntgabe der in nichtöffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse nach Wegfall der Geheimhaltungspflicht

Gemeindestraßen: Unterhaltsarbeiten - Auftragsvergabe  
*Fa. Schwarzenbeck, 83536 Gars a. Inn – Sanierungsmaßnahmen – 237.853 €*

Sporthalle Buchbach: Sanierungsarbeiten und Gebäudeunterhalt – Auftragsvergabe

*Fa. Andreas Niedersüß-Spenglerarbeiten lt. Angebot,*  
*brutto: 7.140,00 €*

*Fa. Franz Rinberger-Zimmererarbeiten lt. Angebot,*  
*brutto: 4.248,30 €*

*Fa. Antholzer-Gerüstbauarbeiten*  
*1.428,00 €*

##### 2. Behandlung von Bauanträgen

##### a) Erneute Behandlung zum verweigerten Einvernehmen: Antrag auf Renovierung und Erweiterung eines Einfamilienhauses auf der Fl. Nr. 81 der Gemarkung Buchbach – Am Hügel 3

**Beschluss:** Der Marktgemeinderat nimmt den Antrag auf Renovierung und Erweiterung eines Einfamilienhauses auf der Fl. Nr. 81 der Gemarkung Buchbach – Am Hügel 3 zur Kenntnis. Das gemeindliche Einvernehmen wird erteilt.

##### b) Antrag auf Anbau eines Balkons an ein bestehendes Wohnhaus auf der Fl. Nr. 34/2 der Gemarkung Buchbach – Wagnergasse 16

- Kein Beschluss -



**3. Bauleitplanung des Marktes Buchbach: Änderung des Bebauungsplanes „Betriebserweiterung Spritzguß Müller“ (Deckblatt 1) – Behandlung der Stellungnahmen der 1. Auslegung nach § 3 Abs. 2 und § 4 Abs. 2 i.V.m. § 13 a Abs. 2 und § 13 Abs. 2 BauGB**

**Beschluss:** Der Marktgemeinderat nimmt die Hinweise zur Kenntnis. Sie werden beachtet.

**4. Bauleitplanung des Marktes Buchbach: Außenbereichssatzung „Engolding“ – Billigung der Planunterlagen für die Beteiligung der Öffentlichkeit nach § 3 Abs. 2 BauGB und der Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange nach § 4 Abs. 2 BauGB i.V.m. § 13 Abs. 2 Satz 1 Nr. 2 und 3 BauGB und § 35 Abs. 6 BauGB**

**Beschluss:** Der Marktgemeinderat billigt die Planunterlagen mit Begründung für die Außenbereichssatzung „Engolding“ in der Fassung vom 26.09.2023 für die Beteiligung der Öffentlichkeit nach § 3 Abs. 2 BauGB und der Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange nach § 4 Abs. 2 BauGB i.V.m. § 13 Abs. 2 Satz 1 Nr. 2 und 3 BauGB und § 35 Abs. 6 BauGB.

**5. Bauleitplanung des Marktes Buchbach: 28. Änderung des Flächennutzungsplanes (Erweiterung Zentrallagerhaus) – Billigung der Planunterlagen für die frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit gemäß § 3 Abs. 1 BauGB und der Beteiligung der Behörden und sonstigen Trägern öffentlicher Belange gemäß § 4 Abs. 1 BauGB i.V.m. § 12 BauGB**

**Beschluss:** Der Marktgemeinderat billigt den Planentwurf für die 28. Änderung des Flächennutzungsplanes des Marktes Buchbach in der Fassung vom 10.10.2023 zum Zwecke der Beteiligung der Öffentlichkeit nach § 3 Abs. 1 BauGB und der Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange gemäß § 4 Abs. 1 BauGB.

**6. Bauleitplanung des Marktes Buchbach: Änderung bzw. Erweiterung des Bebauungsplanes „Zentrallagerhaus“ (Deckblatt 1) – Billigung der Planunterlagen für die frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit gemäß § 3 Abs. 1 BauGB und der Beteiligung der Behörden und sonstigen Trägern öffentlicher Belange gemäß § 4 Abs. 1 BauGB i.V.m. § 12 BauGB**

**Beschluss:** Der Marktgemeinderat billigt den Planentwurf einschließlich dem Umweltbericht für die Änderung bzw. Erweiterung des vorhabenbezogenen Bebauungsplans „Zentrallagerhaus“ durch ein Deckblatt 1 in der Fassung vom 10.10.2023 zum Zwecke der Beteiligung der Öffentlichkeit nach § 3 Abs. 1 BauGB und der Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange gemäß § 4 Abs. 1 BauGB.

**7. Bauleitplanung des Marktes Buchbach: 24. Änderung des Flächennutzungsplanes (Luberfeld) – Aufstellungsbeschluss**

**Beschluss:** Der Marktgemeinderat beschließt die Aufstellung der 24. Änderung des Flächennutzungsplanes des Marktes Buchbach. Der Geltungsbereich umfasst das Grundstück mit der Fl. Nr. 218/2 der Gemarkung Buchbach.

**8. Bauleitplanung des Marktes Buchbach: 25. Änderung des Flächennutzungsplanes (Uher-West) – Aufstellungsbeschluss**

**Beschluss:** Der Marktgemeinderat beschließt die Aufstellung der 25. Änderung des Flächennutzungsplanes des Marktes Buchbach. Der Geltungsbereich umfasst die Grundstücke mit den Fl. Nrn. 170/5, 175 und 176T der Gemarkung Buchbach.

**9. Finanzwesen: Feststellung der Jahresrechnung 2022 und Entlastung**

**Beschluss a):** Der Marktgemeinderat nimmt das Ergebnis der örtlichen Rechnungsprüfung der Jahresrechnung 2022 zur Kenntnis und stellt die Jahresrechnung 2022 aufgrund des Vorschlags des Rechnungsprüfungsausschusses gemäß Art. 102 Abs. 3 GO mit nachstehenden Abschlusszahlen fest:

Verwaltungshaushalt in E/A	10.563.078,36 €
Vermögenshaushalt in E/A	4.000.748,97 €
Gesamtergebnis	14.563.827,33 €

Darin enthalten:

Zuführung an den Vermögenshaushalt	2.670.255,45 €
Entnahme der allg. Rücklage (Sollfehlbetrag aufgrund Haushaltsrestbildung)	247.223,86 €
Neue Haushaltsausgabereste	1.232.000,00 €
Neue Haushaltseinnahmereste	0,00 €
Kasseneinnahmereste insgesamt	143.325,06 €

Schuldenstand am 31.12.2022	2.190.877,49 €
Rücklagenstand am 31.12.2022	3.922.653,62 €

**Beschluss b):** Nach Kenntnisnahme des Prüfungsberichts und Bekanntgabe des Rechnungsergebnisses erkennt der Marktgemeinderat die Jahresrechnung 2022 mit den darin enthaltenen Abschlusszahlen an und spricht gem. Art 102 Abs 3 GO die Entlastung aus.

**10. Verkehrsrecht: Verkehrsrechtliche Anordnungen**

**Beschluss:** Der Marktgemeinderat nimmt das Beratungsergebnis des Verkehrsgremiums zur Kenntnis und stimmt der Verkehrsrechtlichen Anordnung (Bodenmarkierung mit Verkehrs- und Zusatzzeichen) im Einmündungsbereich der Kaspar-Graf-Straße zu.



### 11. Ehrungen des Marktes Buchbach: Änderung der Grundsätze für die Ehrung von erfolgreichen Schul- und Berufsgängern, Sportlern, Musikern und ehrenamtlich Tätigen (Ehrungsrichtlinien)

**Beschluss:** Der Marktgemeinderat billigt die Änderungen in den Ehrungsgrundsätzen und beschließt die geänderten Grundsätze als Richtlinie für Ehrungen. Die Richtlinie tritt zum 11.10.2023 in Kraft und ist Bestandteil dieses Beschlusses.

### 12. Vereinswesen: Antrag TSV Buchbach auf Zuschuss zu den Kosten für Fachlehrer und Übungsleiter (Vereinspauschale) zuzüglich Energiepreiszuschuss

**Beschluss:** Der Marktgemeinderat nimmt die Informationen zur Kenntnis und beschließt die Vereinspauschale im Jahr 2023 in Höhe von 11.000 Euro auszuzahlen. Der restliche Betrag ist im Haushalt 2024 einzuplanen.

## Aus dem Landratsamt

### Abfallwirtschaft

#### Entsorgungskalender

Oktober	November
1 So	1 Mi Allerheiligen
2 Mo 40	2 Do
3 Di Tag d. Dt. Einheit	3 Fr
4 Mi C	4 Sa
5 Do	5 So
6 Fr	6 Mo 45
7 Sa	7 Di C 1
8 So	8 Mi 2
9 Mo 41	9 Do 3
10 Di C 1	10 Fr
11 Mi 2	11 Sa
12 Do 3	12 So
13 Fr	13 Mo 46
14 Sa	14 Di C
15 So	15 Mi
16 Mo 42	16 Do 3
17 Di C	17 Fr
18 Mi	18 Sa
19 Do 3	19 So
20 Fr	20 Mo 47
21 Sa	21 Di C 1
22 So	22 Mi 2
23 Mo 43	23 Do 3 1
24 Di C 1	24 Fr 2
25 Mi 2	25 Sa
26 Do 3 1	26 So
27 Fr 2	27 Mo 48
28 Sa	28 Di C
29 So	29 Mi
30 Mo 44	30 Do
31 Di C	

### Sperrmüllabfuhr

**Abfuhrtermin:** 22./23./24. November  
**Annahmeschluss im Landratsamt:** 03. November  
 13./14./15. Dezember 24. November

Quelle: LRA Mühldorf, Abfallentsorgung

## Volkshochschule

### Herbstprogramm 2023

#### Programmdetails Ende Oktober bis Dezember

Vollständige Informationen zu allen Kursen, Vorträgen und Theaterfahrten erhalten Sie über die vhs-Geschäftsstelle. Unten finden Sie eine Liste der noch anstehenden Kurse und Vorträge.

#### Kurze Beschreibung der noch anstehenden Kurse

##### Energieberatung im Wohngebäude

In seinem Vortrag behandelt Hr. Wendl Themen wie Änderung des Gebäude-Energie-Gesetzes, Energieverbrauch im Gebäude, Heizsysteme im Vergleich, Potenziale zum Energiesparen, staatliche Förderungen im Neubau und Bestand. Fragen werden gerne beantwortet.



##### Weidenflechten – Sternewerkstatt



Die Zeit vor Weihnachten ist jedes Jahr eine ganz besondere. Weihnachtssterne und Deko basteln kommt da gerade zur richtigen Zeit, regt die Kreativität in dieser meist eher doch dunklen Jahreszeit an und fördert den Gemütszustand, dadurch, dass man etwas Eigenes geschafft hat. Es sind keine Vorkenntnisse erforderlich.

**Anmeldeschluss:** 24.10.2023

##### Nassfilzen mit Schablone

Das Nassfilzen ist ein kreatives Handwerk, das zur Leidenschaft werden kann.

Das Nassfilzen mit Schablone ist eine spannende Filztechnik. Wir fertigen einen Hohlkörper als Schüssel oder Vase an.





## Töpfern - Eine Lichterstadt für die Adventszeit bauen



Ein Lichthaus mit Spitzdach, ein kleines Haus neben einem großen und in der Mitte eine Kirche - ein Lichterdorf oder gleich eine ganze Lichterstadt bilden Lichthäuser, wenn sie gemeinsam inszeniert werden. Mit einem einfachen oder batteriebetriebenen Teelicht bestückt sorgt ihr Lichthaus für eine

wohlige Atmosphäre – vor allem in der Vorweihnachtszeit. Aus Ton in Handarbeit gefertigt ist es aber auch tagsüber ein hübsches Dekoelement. Keine Vorkenntnisse erforderlich.

### Kursliste

Die folgende Kursliste enthält zwei Kurse, Yoga und Yin Yoga, die schon in den letzten zwei Wochen angefangen haben. Diese Gesundheits- und Fitnesskurse haben eine Laufzeit von 10 Wochen. Nachmeldungen zu diesen Kursen sind noch möglich.

### Schwindegg

Mi. 11.10., 07:45 Uhr	Yoga am Vormittag
Mi. 11.10., 09:00 Uhr	Yin Yoga am Vormittag
Sa. 18.11., 10:00 Uhr	Nassfilzen mit Schablone (ganztags Kurs)
Di. 21.11., 19:00 Uhr	Töpfern – Eine Lichterstadt für die Adventszeit bauen

### Buchbach

Di. 07.11., 19:00 Uhr	Weidenflechten – Sternwerkstatt (Anmeldeschluss: 24.10.2023)
-----------------------	--

### Obertaufkirchen

Do. 26.10., 19:00 Uhr	Energieberatung im Wohngebäude
-----------------------	--------------------------------

### Theaterfahrten

Die geplanten Theaterfahrten sind:

Di. 24.10.	Musical „Der Medicus“ im Deutschen Theater
Do. 23.11.	Komödie „Die Orchester Probe“ im Deutschen Theater
Mi. 20.12.	International Festival Ballet „Schwanensee“ im Prinzregententheater

### Kontakt

Volkshochschule Schwindegg-Buchbach-Obertaufkirchen e.V.  
Geschäftsstelle, Mühlendorfer Straße 54, 84419 Schwindegg  
Telefon: 08082 1817, Fax: 08082 947078  
E-Mail: [vhs.schwindegg@iiv.de](mailto:vhs.schwindegg@iiv.de)  
Internet: [www.vhs-sbo.de](http://www.vhs-sbo.de)



vhs-sbo.de



### Öffnungszeiten

Dienstag, 16:00 – 18:00 Uhr  
Donnerstag, 09:00 – 12:00 Uhr

*Text:* Don Cockburn

*Bilder:* vhs Schwindegg-Buchbach-Obertaufkirchen

# Aus dem Pfarrverband



## Stellenausschreibung

Die Pfarrkirchenstiftung Buchbach sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt

### eine/n Mesner\*in (m/w/d)

für die Pfarrkirche in Walkersaich.

Es handelt sich um eine unbefristete Teilzeitbeschäftigung im Rahmen einer geringfügigen Beschäftigung (sog. 520 € - Job). Der Dienst der Mesnerinnen/Mesner besteht in der Hilfe bei liturgischen Handlungen und in der Pflege und Sicherung des Kirchengebäudes und seines Inventars. Er ist daher mit einem hohen Näheverhältnis zu Liturgie und Gottesdienst verbunden.

### Aufgabenprofil

Insbesondere sind folgende Aufgaben im Profil der Stelle enthalten:

- Vorbereitung und Bereitstellung der zu gottesdienstlichen Handlungen benötigten Paramente und Gegenstände,
- weitere Handreichungen vor, während und nach Gottesdiensten, Prozessionen und kirchlichen Begräbnissen, und anderes,
- Assistenz bei kirchlichen Feiern, Segnungen und Sakramenten-spendungen, soweit nicht andere Personen damit beauftragt sind,
- das Anleiten und Beaufsichtigen der Ministrantinnen und der Ministranten,
- die Aufbewahrung, Pflege und Sicherung der Paramente, der kirchlichen Geräte und des sonstigen Inventars der Kirche und der Sakristei,
- die Sorge für das ewige Licht, das Weihwasser, den Schmuck der Kirche, die Gestaltung des Kirchenraums besonders zu kirchlichen Festtagen, das Betreuen des Schriftenstandes, der Schaukästen, des Opferkerzenständers etc.,
- das Öffnen und Schließen der Kirche und ihrer Nebenräume,
- Bedienen der technischen Anlagen (Heizung, Beleuchtung, Uhr- und Läutewerk, Lautsprecheranlagen, Alarmanlagen etc.),
- Sorge für Ordnung und Sauberkeit in der Kirche und den dazugehörigen Räumlichkeiten,
- das Reinigen, Räumen und Streuen der zur Kirche gehörenden Wege, Straßen und Plätze sowie der Zugänge zur Kirche gemäß den örtlichen Vorschriften und die Pflege der Außenanlagen,
- die Anleitung, Einarbeitung und Begleitung des Reinigungspersonals, der Hilfs- und Vertretungskräfte und der Handwerkerinnen und Handwerker.



### Anforderungsprofil

- handwerkliches Geschick
- abgeschlossene Berufsausbildung im handwerklichen Beruf erwünscht
- eigenständige, selbstorganisierte und zielgerichtete Arbeitsweise
- zeitliche Flexibilität, insbesondere die Bereitschaft zu Abend- und Wochenenddiensten
- große Bereitschaft zur Weiterqualifizierung
- absolute Diskretion, Zuverlässigkeit und Verantwortungsbewusstsein
- menschliche Reife, Charakterstärke, soziale und pastorale Kompetenz, insbesondere hohes Maß an Einfühlungsvermögen und Taktgefühl
- Kontakt- und Kommunikationsfähigkeit
- Identifikation mit den Werten und Zielen der Katholischen Kirche

Bei ansonsten im Wesentlichen gleicher Eignung werden schwerbehinderte Bewerber/innen (m/w/d) bevorzugt berücksichtigt. Die Vergütung der Tätigkeit bestimmt sich nach den Regelungen des Arbeitsvertragsrechts der Bayerischen Diözesen (ABD) und orientiert sich am Tarifvertrag des Öffentlichen Dienstes in der für die Vereinigung kommunaler Arbeitgeber geltenden Fassung (TVöD – VKA).

Wir bitten Sie, uns Ihre Bewerbung gesammelt in einer PDF-Datei an shaeusler@ebmuc bis spätestens 16. Oktober 2023 zukommen zu lassen. Bewerbungsunterlagen, die uns in Papierformat zugehen, werden nicht zurückgeschickt. Ihre Daten werden spätestens 6 Monate nach Abschluss des Bewerbungsverfahrens gelöscht bzw. vernichtet. Bitte beachten Sie die weiteren Hinweise zum Datenschutz im Rahmen von Bewerbungsverfahren auf der Homepage des Pfarrverbandes Buchbach.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Herr Stefan Häusler, Verwaltungsleiter des Pfarrverbandes Buchbach (Tel.: 08086/555999-6), als Ansprechpartner gerne zur Verfügung.

*Quelle: Karin Hagl*

### GOTTESDIENSTE

#### Allerheiligen Mittwoch 01.11.2023

- Buchbach: 14.30 Uhr Totengedenken mit Gräbersegnung am Friedhof (alles am Friedhof)
- Ranoldsberg: 10.30 Uhr Pfarrgottesdienst, anschl. Totengedenken und Gräbersegnung

#### Allerseelen Donnerstag, 02.11.2023

- Buchbach: 18.30 Uhr Allerseelenrosenkranz  
19.00 Uhr Requiem für die Verstorbenen
- Ranoldsberg: 18.30 Uhr Allerseelenrosenkranz

#### Volkstrauertag

- Buchbach: **Sonntag, 12. November 2023**  
08.15 Uhr Gedenken am Kriegerdenkmal Kremshub  
09.00 Uhr Pfarrgottesdienst in Buchbach, anschl. Gedenken am Kriegerdenkmal
- Ranoldsberg: **Samstag, 18. November 2023**  
15.45 Uhr Gedenken am Kriegerdenkmal, anschl. Vorabendmesse

*Quelle: Karin Hagl*

### 25-jähriges Dienstjubiläum

Zum 25-jährigen Dienstjubiläum dürfen wir ganz herzlich Frau Helga Ehses gratulieren.

Im Rahmen des Pfarrgemeinderates Buchbach, überreichten die Vorsitzende Michaela Koller und ihr Stellvertreter Michael Sedlmeier, zu diesem Anlass Blumen.

Frau Ehses begann als Seelsorgehelferin im Pfarrverband Ampfing, wechselte dann in die Pfarrverbände Kraiburg, Waldkraiburg, Aschau, Obertaufkirchen, wo sie 2018 die Nachqualifizierung zur Gemeindefereferentin abschloss. Ab 2021 arbeitet Frau Ehses im Pfarrverband Buchbach und seit Dezember 2021 auch wieder im Pfarrverband Obertaufkirchen.



Michael Sedlmeier, Helga Ehses und Michaela Koller

*Text: Michaela Koller  
Bild: Luisa Mayrhofer*



## Bücherei St. Jakob

### Nachruf

Eine liebe Mitarbeiterin unserer Bücherei – Frau Silvia Steigers – ist plötzlich verstorben. Jahrzehntlang war sie mit Ihrer lebenswürdigen Art, ihrer Gewissenhaftigkeit und Hilfsbereitschaft eine große Bereicherung für uns.



Liebe Silvia, wir danken dir ganz herzlich dafür. Dein plötzlicher Tod macht uns alle sehr betroffen und traurig. Ruhe in Frieden.

Das Büchereiteam der Bücherei St. Jakob in Buchbach

*Text: Maria Zoglauer*

*Bild: Michaela Koller*

### Tag der offenen Tür und Bücherschau

**Tag der offenen Tür  
und  
Buchbacher  
Bücherschau**

**Bücherei St. Jakob**

**Sonntag, 12.11.2023**

**9.30 – 15.30 Uhr**

- viele neue Bücher und Medien
- Neue Tonie-Figuren
- Bücherflohmarkt
- Kaffee und Kuchen

Ihr Bücherei-Team freut sich auf Sie

*Quelle: Michaela Koller*

## Nachbarschaftshilfe

### Einladung zum KLANZL



Am **Mittwoch, den 25.10.2023**  
von **14.00 Uhr** bis ca. **17.00 Uhr**  
im „Gasthaus „Willis-Sengmüller“ in Ranoldsberg

Für Unterhaltung sorgt der „Moosener Zwoagsang“

**Alle sind herzlich eingeladen!**

Wer keine Fahrgelegenheit hat, den holen wir gerne ab.  
Anmeldungen für den Fahrdienst unter Tel.Nr. 08086/94550

Nachbarschaftshilfe  
Buchbach/Ranoldsberg/Walkersaich



*Quelle: Johann Swist*

## Kinderhaus Antonius

### Neuer Elternbeirat im Kinderhaus Antonius gewählt

Ein neues Kindergartenjahr hat begonnen und somit wurde auch der neue Elternbeirat beim Kennenlernausflug auf dem Erlebnisbauernhof der Familie Stoiber in Ranoldsberg gewählt.

Das Amt des 1.Vorsitzenden übernimmt Bettina Oberbauer, Claudia Eglsoer erklärte sich bereit zum 2.Vorsitzenden. Die Kasse führt Elisabeth Lanzinger, Ramona Heilmeier übernimmt die Vertretung der Kasse, Franziska Gerbl ist Schriftführerin, Anita Wimbauer macht die Vertretung der Schriftführerin und Janine Wimmer kümmert sich um die Öffentlichkeitsarbeit.

Das Elternbeirat-Team bedankt sich für die Wahl und das damit entgegengebrachte Vertrauen und hofft auf gute Unterstützung aller Eltern.



v.l.: Franziska Gerbl, Ramona Heilmeier, Janine Wimmer, Bettina Oberbauer, Anita Wimbauer, Claudia Eglsoer, Elisabeth Lanzinger

*Text und Bild: Janine Wimmer*

### **Besuch bei der Familie Mühlhofer in Eiching**

Das Jahresthema bei den Landschildkröten im Kinderhaus Antonius in Ranoldsberg lautet für das kommende KiGa – Jahr 2023/24 „Alle Kinder dieser Welt“.

Bei ihrem Besuch bei der Familie Mühlhofer könnte man es nennen „Viele Tiere dieser Welt“, und vor allem aus verschiedenen Herkunftsländern. So wurden Kamerunschafe gefüttert, die ursprünglich aus Afrika kommen. Die aus Schottland stammenden Angusrinder konnten vorsichtig auf der Weide berührt werden. Die Henne Berta war trotz der zahlreichen Kinderhände, die sie streichelten, total entspannt. Die Puten plusterten sich auf und zeigten stolz ihr Gefieder.

Nach so viel interessanten Eindrücken wurde mit Brezen der Hunger gestillt und anschließend noch im Hof und Garten gespielt.

Ein ganz großes Dankeschön an Andrea und Xande Mühlhofer für die tollen Erklärungen, für die Zeit und für die Einladung. Es war ein wunderschöner, lehrreicher und entspannter Vormittag.

Vielen lieben Dank!



*Text und Bilder  
Hildegard Wandinger*

### **Apfelernte bei den Landschildkröten**

Die Ranoldsberger Kindergartenkinder von der Landschildkröten-Gruppe pflückten fleißig am Pestkreuzweg in Buchbach Äpfel von den Bäumen. Da die Ernte aber dieses Jahr sehr spärlich war machten sich die aktiven Eltern der Kindergartenkinder mit Geschwistern und dem Personal auf nach Stephanskirchen zur Streuobstwiese der Fam Wimbauer. Dieser Weg hat sich gelohnt und es wurden reichlich, mit Apfelpflückern die Kisten voll gemacht. Diese wurden anschließend in Brunn bei Schwindkirchen zum leckeren Apfelsaft gepresst. Dieser wird nun im Kinderhaus Antonius getrunken. Vielen herzlichen Dank allen Helfern und der Familie Wimbauer!



*Text und Bild: Hildegard Wandinger*

## **Kinderhaus St. Monika**

### **St. Martins-Feier des Kinderhauses St. Monika**



Auch in diesem Jahr sorgt das Kinderhaus St. Monika für ein St. Martins-Schauspiel am Marktplatz in Buchbach.

Am Freitag den 10. November beginnt um 17:00 Uhr der Gottesdienst für den Kindergarten. Anschließend findet am Marktplatz das traditionelle Schauspiel mit Pferd und Reiter statt.

Ein weiterer Höhepunkt des Abends ist der Spaziergang zum Pfarrheim mit den schönen leuchtenden Laternen und Gesang. Unterstützt wird das Kinderhaus von der Buchbacher Blasmusik – ein herzliches Dankeschön an dieser Stelle.

Am Pfarrheim sorgt der Elternbeirat des Kinderhauses erstmalig für das leibliche Wohl mit dem Verkauf von Essen und Getränken und natürlich auch mit Glühwein und Kinderpunsch.



*Text und Bild: Michaela Lehmeier*



## Waldorfkindergarten

**Spielgruppe  
Waldorfkindergarten  
Felizenzell**

- Für Kinder von 2 bis 4 Jahren
- Montags von 15.00 – 17.30 Uhr

Bei Interesse bitte anrufen unter 08086-8293 oder eine E-Mail senden an  
[kiga@waldorfkindergartenfelizenzell.de](mailto:kiga@waldorfkindergartenfelizenzell.de)

Quelle: Daniela Behrendt

### Kindergartenbeginn im Waldorfkindergarten

Die Anfangszeit im Waldorfkindergarten ist sowohl für die Kinder als auch die Eltern eine besondere Phase. Im September durften wir 10 neue Kinder bei uns begrüßen. Viele der Kinder besuchten vorab schon die Spielgruppe bei uns, so dass ihnen die Eingewöhnung im Kindergarten leicht fiel. Die ersten Wochen wird viel gespielt, Rituale und feste Tagesstrukturen vermitteln den Kindern viel Sicherheit.

Am Basteltisch werden ausdauernd Maisarmbänder und Herbstketten angefertigt, die aus Herbstschätzen aus der Natur bestehen.



Besonders genießen die Kinder immer die Gartenzeit, in der geschaukelt wird, im Sandkasten gebacken und gebaut wird, geklettert wird und täglich das Herbstlaub beseitigt wird.



Die Pädagogen freuen sich immer sehr, dass sie so tatkräftig von den Kindern unterstützt werden.

Der erste Elternabend fand bereits statt, damit besonders die neuen Eltern über alle wichtigen Dinge in und um den Kindergarten informiert sind und sich gegenseitig kennenlernen können.

Unser Kindergarten ist Mitglied in der Vereinigung der Waldorfkindergärten und gehört zusätzlich zu einer Bezirksgruppe, die sich regelmäßig zum Austausch und zur Weiterbildung trifft. Ende September fand das Bezirksgruppentreffen bei uns in der Einrichtung statt.

Die Dozentin Frau Dotzler gab uns eine Einführung in die Eurythmie im Kindergarten und im Anschluss gab es einen praktischen Teil.

Text und Bilder: Daniela Behrendt

## Grund- und Mittelschule

### Kinder der Grundschule Buchbach im Spielparadies



**Die Grundschule Buchbach hat dank ihres originellen und durchdachten Konzepts eine komplette Spielwarenausstattung für ein Spielezimmer gewonnen. Die Initiative „Spielen macht Schule“ fördert so das klassische Spielen an Schulen, denn: Spielen macht schlau!**

„Spielen und Lernen sind keine Gegensätze! Darum sind gute Spiele eine wichtige Ergänzung des schulischen Bildungsangebots. Kinder unterscheiden nicht zwischen Lernen und Spielen, sie lernen beim Spiel“, so Prof. Dr. Dr. Manfred Spitzer, ZNL Ulm.

Die Grundschule Buchbach hat sich unter Federführung von Stefan Gabriel (Koordinator Grundschule) an dem diesjährigen Aufruf der Initiative erfolgreich beteiligt und ein pädagogisches Konzept eingereicht, in dem sie ihre Ideen und Vorstellungen rund um ein Spielzimmer in ihrer Schule vorstellt. Insgesamt gibt es in diesem Jahr **201** Gewinner in allen 16 Bundesländern.

Um die Vielzahl an Spielen für die Schule zu gewinnen, hatten die Grundschulen **bis Juni 2023** Zeit, ihre individuell erarbeitete Bewerbung an den Verein Mehr Zeit für Kinder zu schicken. Die besten Konzepte wurden von einer Jury prämiert und die Einrichtung der Spielzimmer erfolgte im Anschluss. Die Spielwaren werden von den Mitgliedsunternehmen des Deutschen Verbands der Spielwarenindustrie e.V. (DVS) kostenlos zur Verfügung gestellt.



Mit den Gewinnern aus diesem Jahr gibt es nun **bundesweit über 3.200** spielende Schulen. Weitere Informationen zur Initiative, den pädagogisch geprüften Spielwaren und Teilnahmemöglichkeiten gibt es im Internet unter: [www.spielen-macht-schule.de](http://www.spielen-macht-schule.de).



Die Kinder der Kombiklasse J3\_4b freuen sich mit ihrem Klassenleiter Stefan Gabriel und Schulleiter Dr. Simon Dörr riesig über die Vielzahl an Spielen.

*Text und Bild: Stefan Gabriel*

## Vereine und Verbände

### Krieger- und Reservistenkameradschaft Buchbach e.V.

## Einladung

zur 32. offenen Buchbacher Schafkopfmesterschaft

am Samstag, den 18.11.2023 ab 14:30 Uhr  
im Gasthaus zum Falken, Buchbach

Einsätze möglich:  
um 14:30 Uhr  
um 17:00 Uhr  
um 20:00 Uhr

Einsatz: 10,- EUR  
1. Preis 150,- EUR  
2. Preis 110,- EUR  
3. Preis 75,- EUR



und weitere tolle Sachpreise

Krieger- und Reservistenkameradschaft  
Buchbach e.V.

*Quelle: Anton Maier*

### Gartenbauverein Buchbach

**Bildervorträge**  
**Blumenschmuck  
am Haus und im Garten**  
sowie  
**Natur im Isental  
Thalhamer Moos**  
von Naturfotograf Erwin Wolf, Aschau  
am  
**Freitag, 10.11.2023**  
um 19.30 Uhr  
im Gasthaus  
**Stoiber, Sterneck**  
Wir freuen uns auf zahlreichen Besuch  
*Gartenbauverein Buchbach e.V.*

*Quelle: Thomas Einwang*

### Jubiläums Kraut- und Rübenmarkt ein voller Erfolg

Auch in diesem Jahr fand in Buchbach auf dem Gelände von Fischzucht Weindl in Thal wieder der jährliche Kraut- und Rübenmarkt statt.

Mittlerweile zum 25. mal organisierte der örtliche Gartenbauverein zusammen mit den Landfrauen den weitum bekannten Markt für regionale Erzeugnisse. Bei herbstlich warmen Wetter boten die einzelnen Anbieter wieder eine Fülle an heimischen und regionalen Produkten sowie Erzeugnissen aus dem eigenen Garten an. Das Angebot reichte von Kartoffeln, Kraut, Sellerie, Obst und Kürbisse über Käse, Rauchfleisch, Dinkelprodukte und Wildspezialitäten bis hin zu eingemachtem Gemüse, Marmelade sowie Schnäpse und Liköre.

Darüber hinaus bereicherten auch verschiedenste Dekorationsprodukte wie Kränze und Gestecke, Getöpfertes, Strickwaren sowie Stein- und Holzprodukte das reichhaltige Angebot. Eine Ausstellung des Bonsai-Arbeitskreises mit zahlreichen Bonsai-Highlights rundete das umfassende Angebot ab.



Neben der Bevorratung für den Winter konnte man sich aber auch gleich vor Ort verschiedene Köstlichkeiten munden lassen. Ein schmackhaftes Mittagessen mit Kesselfleisch und Steckerlfisch sowie als Nachspeise Schmalzgebackenes, Kaffee und Kuchen liesen auch diesbezüglich keine Wünsche offen. Zum Jubiläum fand auch eine Verlosung von zahlreichen regionalen Produkten und Erzeugnissen statt.



Das rege Marktgeschehen beim Kraut- und Rübenmarkt in Buchbach

*Text und Bild: Thomas Einwang*

### Chor Harmonie

#### 25-jähriges Bestehen des Chors „Harmonie“

„I sing a Liad für Di“ – unter diesem Motto begeht der Chor Harmonie aus Buchbach sein 25-jähriges Jubiläum. Dazu findet am Samstag, den 28. Oktober, im Buchbacher Kulturhaus ein Benefizkonzert statt. Der Erlös aus dem Konzert wird wie immer einem wohltätigen Zweck zugeführt. Beginn des Konzertes ist um 19:30 Uhr, Einlass ist bereits um 18:30 Uhr mit einem Sektempfang. Der Eintritt ist frei. Der Erlös aus dem Konzert und freiwillige Spenden kommen der Kinder- und Jugendpalliativversorgung im Kinderkrankenhaus Landshut zugute.



Unter der Leitung von Edith Kohlmüller werden die beinahe 30 Sängerinnen und Sänger einen Querschnitt aus 25 Jahren Chormusik vortragen. Ihr Repertoire besteht aus Liedern bekannter Interpreten, neugeistlichen Liedern, Gospels bis hin zur Popmusik. Begleitet wird der mehrstimmige Chor, der auch Gottesdienste, Hochzeiten, Taufen und Beerdigungen musikalisch gestaltet, durch Klavier, Gitarre, Cajon, Querflöte und Akkordeon. Die Bewirtung beim Konzertabend übernehmen die Landfrauen Buchbach.

*Text und Bild: Maria Schuder*

I sing a Liad für Di  
**25 Jahre**  
**CHOR HARMONIE**

**Benefizkonzert**

zugunsten der Kinder- und  
Jugendpalliativversorgung  
Kinderkrankenhaus Landshut

**Sa. 28. Oktober**  
**im Kulturhaus**  
**Buchbach**

**Beginn: 19.30 Einlass ab 18.30**

*Quelle: Tobias Hiebl*

### Schützengesellschaft Steeg 1886 e.V.



Schützengesellschaft Steeg  
1886

#### Schwarze Null bei den Steeger Schützen

#### - Schützenführung der Steeger Schützen im Amt bestätigt -

Bis auf den letzten Platz gefüllt war das Schützenheim der Steeger Schützen bei der Mitgliederversammlung, bei der Schützenmeister Franz Schmid die zahlreichen Mitglieder und Bürgermeister Thomas Einwang begrüßte, die nur erfreuliche und positive Nachrichten erhielten. So ist das Schützenheim nach dem Einzug 2019 nach nur vier Jahren abbezahlt, wonach der Verein im Ergebnis keine Schulden mehr hat, dazu die großen sportlichen Erfolge.

Nach der Begrüßung und dem Totengedenken berichtete 2. Schützenmeister und Sportleiter Wolf Thoma über die mehr als erfreulichen sportlichen Ereignisse und konnte dabei die sehr guten Ergebnisse der teilnehmenden vier Mannschaften bei den Gaurundenwettkämpfen vermelden, wobei die erste Mannschaft ungeschlagen von der Gauklasse in die Gauliga aufsteigt.



Besonders erfolgreich waren die Steeger Schützen auch bei den Meisterschaften bis hin zur Deutschen Meisterschaft, wobei Jakob Koller, Anna Aigner, Maria Lehmeier und die LG-Mannschaft Junioren mit Koller, Breiteneicher, Deinböck, den Gaumeistertitel in ihren Disziplinen und Klassen erreichten. Aber auch Benedikt Breiteneicher, Johannes Oberwallner, Elke Thran und Wolf Thoma, sowie die Mannschaft LG Jugend mit Oberwallner, Mayer und Dietrich erreichten dort Stockerlplätze. Auch bei der Oberbayerischen Meisterschaft konnten sich einige Steeger behaupten, so wurde Elke Thran dort Meisterin in KK liegend und Vizemeisterin mit dem LG, sowie bei der Bayerischen Meisterschaft Vizemeisterin im KK liegend. Auch die restlichen hierfür Qualifizierten haben dort gute Plätze belegt. Insgesamt ein Riesenerfolg, wofür sie tosenden Beifall erhielten.

In der gewohnt launigen Weise berichtete Johanna Franzl letztmals über die gesellschaftlichen Ereignisse, wobei besonders auffiel, wie viele Einzelheiten sie von einzelnen Mitgliedern wusste. Gespannt warteten die Mitglieder auf den Bericht der Kassenwartin Lieselotte Rott, die im Ergebnis einen schuldenfreien Kassenstand, also eine schwarze Null vermelden konnte und dafür großen Beifall erhielt. Nach der von Kassenprüferin Resi Seider vorgeschlagenen einstimmigen Entlastung wurden verdiente und langjährige Mitglieder geehrt, so Konrad Jell für 25 Jahre Mitgliedschaft, Johann Deierer und Walter Nützl für 40 Jahre, Josef Hundmeyer und Georg Kopplinger für 50 Jahre, Andreas Rott für 60 Jahre und Otto Nützl für 70 Jahre Mitgliedschaft.

Nach den Ehrungen standen schließlich die turnusmäßigen Neuwahlen an, dabei verkündete Schützenmeister Franz Schmid zunächst, dass die beiden Kassenprüfer Resi Seider und Florian Lantenhammer, der Jugendvertreter Michael Neudecker, Jugendleiterin Helga Schütz, Schriftführer Georg Kopplinger und die Protokollführerin Johanna Franzl sich nicht mehr zur Wahl stellen, die mit Blumensträußen und Geschenken verabschiedet wurden.

Bevor der zum Wahlleiter bestellte Bürgermeister Thomas Einwang zur Wahl schritt, überbrachte er in seinem Grußwort den Dank und die Grüße der Marktgemeinde und gratulierte dem Verein zu ihren langjährigen Mitgliedern, die die kontinuierliche Entwicklung seit Jahrzehnten mitgestaltet haben, zur hervorragenden Jugendarbeit mit ihren großen Erfolgen, zur erfolgreichen Großveranstaltung „Weiher in Flammen“, den großen sportlichen Erfolgen, die mit dem Aufstieg ihrer ersten Mannschaft und der Oberbayerischen Meister- und Vizemeisterschaft von Elke Thran nur die Spitze der Erfolge sind, vor allem aber zur soliden und erfreulichen finanziellen Entwicklung, auch hinsichtlich des Schützenheimbaues, mit dem ausgeglichenen Saldo und nicht zuletzt zum großen Zusammenhalt im Verein, was sicher auch dem Schützenmeisteramt und dem Vereinsausschuss zu verdanken sei.

Bei der dann durchgeführten Wahl wurden der 1. Schützenmeister Franz Schmid, der 2. Schützenmeister und Sportleiter Wolf Thoma und die Kassenwartin Lieselotte Rott in ihren Ämtern einstimmig wiedergewählt. Für die bisherige Protokollführerin Johanna Franzl wurde die bisherige Referentin Bettina Gruber gewählt. Der Posten des Schriftführers bei den Schießabenden mit bisher Georg Kopplinger und Wolf Thoma wird künftig durch ein EDV-Programm ersetzt. Als neue Jugendleiterin ist Lisa Schmid, als Kassenprüfer Stefanie Oberwallner und Markus Attenhauser, als Mitgliedervertreter Florian Thoma, Zeugwart Alexander Fischer, als Referenten Alexander Fischer und Michael Zirnbauer, sowie zur Fahnenabordnung Georg Hagl (Fähnrich), Florian Thoma und Alexander Fischer, gewählt worden.

Zum Schluss gab Schützenmeister Schmid noch die Termine mit dem am 15.10. stattfindenden Familientag, das Gaudamschießen am 9.11.2023, der Christbaumversteigerung am 9.12.2023, der Betriebs- und Vereinsmeisterschaft vom 6.3. bis 8.3.2024 und vor allem dem kultigen „Weiher in Flammen“ am 21.6.2024 bekannt. Die Schießabende finden wie bisher jeden Freitag ab 19.30 Uhr statt.



Die neue Vorstandschaft mit den ausscheidenden Vorstandsmitgliedern mit Sportleiter Wolf Thoma (3.v.l. und Schützenmeister Franz Schmid (rechts)



Die anwesenden für langjährige Mitgliedschaft Geehrten, v.l. Georg Kopplinger, Josef Hundmeyer mit Schützenmeister Franz Schmid (rechts)



## Förderverein des Kinderhauses St. Monika Buchbach“

### Der „Förderverein des Kinderhauses St. Monika Buchbach“ freut sich auf neue Mitglieder

Mit Beginn des neuen Kindergartenjahres wurde auch die Gründung des neuen „Förderverein des Kinderhauses St. Monika Buchbach“ gefeiert.

Die Vorstandsmitglieder freuen sich ab sofort auf jede Menge neuer Mitglieder.

Der Förderverein wurde gegründet um die Spenden und Einnahmen, die bei diversen Veranstaltungen erwirtschaftet werden, zu verwalten. Durch die Arbeit des Fördervereins wird garantiert, dass jeder Gewinn 1zu1 den Kindern des Kinderhauses St. Monika zu Gute kommt. So werden beispielsweise Spielgeräte und Gerätschaften beschafft, oder Ausflüge und kleine Überraschungen für die Kinder finanziert. Im Fokus der Fördervereinsgründung stehen die Kinder des Kinderhauses St. Monika, die zu 100% von der Arbeit des Vereins profitieren werden. Schon beim ersten Event, dem Sommerfest im Juli, kam ein stattlicher Gewinn für die Kindergartenkinder zusammen.

**Neu** Jeder kann Mitglied werden

**Förderverein**  
des Kinderhauses  
St. Monika e.V.  
Buchbach

**Unsere Kinder unterstützen**

**Vorteile des Fördervereins:**

- \* mehr Transparenz
- \* finanzielle Unabhängigkeit
- \* Umsatzsteuerbefreit
- \* einfachere Organisation
- \* Weniger Bürokratie durch direkte Zusammenarbeit zwischen Kinderhaus und Förderverein

Wir freuen uns auf EUCH und eure Unterstützung!  
Info: fv.kinderhaus.st.monika@gmail.com



Wer den Förderverein unterstützen will, kann tatkräftiges Mitglied werden und/oder einfach etwas spenden.

Eine Mitgliedschaft ist für jede volljährige Person möglich und ist kostenlos.

Nähere Informationen sowie Mitgliedsanträge finden Sie im Eingangsbereich des Kinderhauses oder gerne auf Anfrage per Mail an [fv.kinderhaus.st.monika@gmail.com](mailto:fv.kinderhaus.st.monika@gmail.com).

*Quelle: Michaela Lehmeier*

## TSV Buchbach - Abteilung Tennis

### 50 Jahre Tennisabteilung TSV Buchbach

Spannung pur mit einer großen Portion Unterhaltung wurde bei der Feier zum 50-jährigen Bestehen der Tennisabteilung des TSV Buchbach geboten. Den Anfang der Feier gestaltete der Verein mit einem sehr abwechslungsreichen Show-Tennismatch zweier wahrer Könner:



David Weber (22) -2. v.l.- vom TC Hengersberg und Lucas Deliano (19) -3. v.l.- vom TC Weiß-Blau Landshut boten den begeisterten Zuschauern die gesamte Bandbreite dieses edlen Sports. Lange präzise Bälle an die Grundlinie, gemischt mit Stopps und vereinzelt Lobs machten das rund 2-stündige Match der beiden Spieler der Bayernliga zu

einem kurzweiligen und kontrastreichen Kampf. „Die beiden haben das Publikum absolut mitgerissen“ resümiert Michael Behrendt, Sportwart der Abteilung Tennis begeistert. Bei diesem Showkampf kam es natürlich darauf an, tief in die Trickkiste zu greifen und dem Publikum zu zeigen, was alles möglich ist. „Im Vordergrund standen Spielfreude und Unterhaltung“, ergänzt Behrendt und unterstreicht, dass die beiden Spieler fair und freundschaftlich gespielt, sich aber auch „nichts geschenkt“ hätten, ganz im Sinne des Sportgeistes. Nach 5:7 und 6:3 entschied Weber per Tie-Break 10:8 das Match schließlich unter großem Beifall für sich.

Den zweiten Teil der Jubiläumsfeier genossen am Abend dann Mitglieder aller Abteilungen des TSV Buchbach sowie zahlreiche Gäste im vollbesetzten Buchbacher Kulturhaus, was vorab mit viel Aufwand in eine Tennisarena umgestaltet wurde.





Nach der Begrüßung mit Blick auf die 50 Jahre Tennis in Buchbach wurde zunächst die Siegerehrung der Vereinsmeisterschaft 2023 vollzogen. Da die letzte Vereinsmeisterschaft 2008 stattgefunden hatte, war der damalige Meister Friedrich Arlt sozusagen 15 Jahre lang amtierender Meister. Für ihn war es daher an der Zeit, den Titel nun an den neuen Meister Kevin Bayer weiter zu geben. Bei der Vereinsmeisterschaft der U12 holte sich Vitus Attenberger den dritten Platz, Platz 2 erspielte sich Leopold Thalmeier und Meister wurde auf Platz eins Julien Byrne.



vl:  
Vereinsmeister U 12  
Julien Byrne,  
Daniela Behrendt,  
Vereinsmeister  
Kevin Bayern  
Vizevereinsmeister  
Leopold Thalmeier und  
Martin Pichlmeier

Bei der Tennis-Modenschau wurden die aktuellen und vergangenen Outfits der Abteilung präsentiert und mit „Anno-Dazumal-Outfits“ sowie den altgedienten Fleecejacken Erinnerungen an vergangene Zeiten geweckt.

Moderator Andreas Scheuerer, Lea Hillinger, Anna Lena Kurz, Jakob Mayer und Jakob Pichlmeier präsentieren die U 15 Mixed Outfits



Bei der abschließenden „Buchbacher Tennis-Oscar-Verleihung“ wurden viele Mitglieder unter anderem für ihr Lebenswerk (Erich Thalmeier) beim Verein oder für außergewöhnliche sportliche Leistungen geehrt. „Letztendlich verdient aber jeder beim Verein einen Oscar“ rundet Daniela Behrendt ergänzend ab.



Buchbacher Tennisoscargewinner 2023

Mit dem Oscar „ich hätte es auch verdient“ dankte die Abteilungsleiterin allen Mitgliedern und Sponsoren für ihr Engagement und Unterstützung für die Tennispartei. Mit Livemusik der Band „Escalation“ und leckeren Drinks an der Cocktailbar wurde auf die nächsten 50 Jahre Tennis angestoßen. Insgesamt war es ein grandioser Abend zum 50-jährigen Jubiläum, der allen Teilnehmern noch lange in Erinnerung bleiben wird. „Mit der Begeisterung kann es in die nächsten 50 Jahre gehen“, freut sich das gesamte Team der Abteilung Tennis.

*Text: Thomas Esser*

*Bilder: Tim Behrendt / Thomas Esser*

### TSV Buchbach - Abteilung Stockschießen

#### Buchbacher Stockschützen suchten ihre Mannschafts-Meister

Auch dieses Jahr fand die allseits beliebte Betriebs- und Vereinsmeisterschaft der Buchbacher Stockschützen wieder statt. Erfreulicherweise meldeten sich zahlreiche Betriebe, Vereine und Gruppierungen an. Die Vorrundenspiele wurden an fünf Tagen durchgeführt. Die fünf Erstplatzierten und die zwei besten Gruppenzweiten qualifizierten sich für das Finale. Alle anderen Teilnehmer erhielten ihre Preise direkt im Anschluss bei der jeweiligen Siegerehrung, die von Abteilungsleiter Robert Thurner durchgeführt wurde. Er bedankte sich für die Meldungen, dass die Meisterschaft so gut angenommen wurde und dabei der Spaß und die Geselligkeit im Vordergrund standen.

Im Finale standen sich dann sieben Moarschaften gegenüber. Nach spannendem Wettkampf ging das Team Josera Aigner als Sieger hervor. Zweiter wurde die Mannschaft Caravan Schmiede, gefolgt von Team Kerbl Inland.



Die Buchbacher Betriebs- und Vereinsmeister 2023: Zweiter Abteilungsleiter Tom Hartmann, Team Kerbl Inland, Team Josera Aigner, Team Caravan Schmiede und erster Abteilungsleiter Robert Thurner (von links)

*Text und Bild: Franz Rampf*



## TSV Buchbach - Abteilung Ski



# Fit durch den Winter!

**Mit der Skigymnastik des TSV Buchbach – Ski  
Mehrzweckturnhalle in Buchbach**

Für Alle, die über den Winter gerne fit werden, oder sich fit halten wollen!

**Erwachsene/Jugendliche ab  
06.11.2023  
Montags von 19.00 bis 20.30 Uhr**

Für Jugendliche (ab 15 Jahren) und Erwachsene jeden Alters

**Muskeltraining  
Koordination  
Kondition  
Spiel und Spaß**

TSV Vereinsmitgliedschaft erforderlich!

Für Nichtmitglieder: Schnupperkarte über 5 Teilnahmen für 30€

Rückfragen gerne an  
Stephan Vitzthum  
sv@vitzthum.net  
Mobil: 0176 84830523



## Mit der Jahreshauptversammlung beginnt in der Skiabteilung die neue Saison

Die Abteilungsleitung lud am 5.10.2023 in der Wirtschaft „b.O.“ zum jährlichen „Revue-passieren-lassen“.

Turnusmäßig stand für die 16 Anwesenden dieses Jahr auch die Ämterverteilung auf dem Programm. Unter der Wahlleitung von Florian Tremmel konnten die bisherigen Amtsinhaber jeweils einstimmig bestätigt werden. Die Abteilungsleitung und Stellvertretung bleibt bei Christoph Dichtl und Stephan Vitzthum, Kassierin bleibt Silvia Schreil, die schriftlichen Dinge übernimmt weiterhin Martina Rachl. Mit Lara Rachl als Jugendleiterin starten die Rennkinder in die neue Saison und Sabrina Bernhardt wurde in ihrem Amt als Skikurskordinatorin ebenfalls bestätigt. Sie wird in diesem Jahr erstmals von Magdalena Thalmeier unterstützt. Ab sofort treffen sich Aktive, Interessierte und der Abteilung Zugewandte wieder wöchentlich, Mittwochs um 20 Uhr abwechselnd in der örtlichen Gastronomie zum Stammtisch. Gerne auch neue Gesichter.

Zur Vorschau auf die neue Saison gibt es auch jetzt schon einige Termine zu benennen und unter der Rubrik „Save the date“ freizuhalten. Das wöchentliche „Fit durch den Winter“-Angebot mit Stephan Vitzthum startet Montag den 6.11. (19-20.30 Uhr) in der Turnhalle.

Die Rennkinder werden bereits Ende Oktober in ihr erstes Trainingslager nach Kaprun aufbrechen.

Falls es bis dahin nicht schneit, wird dort vor Ort ein abwechslungsreiches, sportliches und teambildendes Alternativprogramm angeboten.

Ebenfalls ein stimmungsmäßig außerordentliches Angebot ist die legendäre **Skiopeningfahrt** am 25.11.2023. Alle wichtigen Infos dazu stehen über Aushänge und auf der Homepage <https://www.tsv-buchbach.de/ski/> zur Verfügung. Und wer sein Können noch ausbauen bzw. ebenfalls in der Gruppe mit dem Bus zum Skifahren gehen möchte, der sollte sich im neuen Jahr die Termine 13./14.01. sowie 20./21.01 (alternativ 27./28.01.) frei halten. An diesen Terminen werden die **Skikurse der Skiabteilung** stattfinden. Flyer, Anmeldeformulare und Infos stehen ab November über die üblichen Stellen (und Homepage) bereit.

Zum Schluss noch der Hinweis, dass sich der **Nikolaus wieder am 5.12. und 6.12.** angekündigt hat. Wer ihn und seinen Freund Krampus empfangen möchte findet in Kürze über Socialmedia, Aushänge und auf der Homepage weitere Infos.



**Agnes-Ski-Opening am 25.11.2023**

**Anmeldung**  
28€ (für den Bus) an  
IBAN DE31 701 69 546 030 181 49 23  
(Verwendungszweck: Vorname + Nachname)  
+ E-Mail an [sk@tsv-buchbach.de](mailto:sk@tsv-buchbach.de)  
(Betreff: Agnes-Ski-Opening & Vor- + Nachname)

**Wohin fahren**  
Obertauern oder Hintertux (Schneelegende)

**Wann geht los**  
25.11.2023 - 6 Uhr am Kulturhaus in Buchbach

**Wer darf mit:**  
Alle lustigen Skifahrer ab 16 Jahren

Quelle: Martina Rachl

## TSV Buchbach - Hauptverein



**Turn- und Sportverein e.V.**  
84428 Buchbach  
Jahnstraße 7  
TSV-Sportheim

### EINLADUNG

zur Jahreshauptversammlung  
am Donnerstag, 09. November 2023  
um 20.00 Uhr  
im TSV-Sportheim, Jahnstraße

Tagesordnungspunkte:

1. Begrüßung
2. Gedenken verstorbener Mitglieder
3. Verlesung des Vorjahresprotokolls
4. Bericht der Vorstandschaft
5. Bericht des Kassiers
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Entlastung der Vorstandschaft
8. Bestätigung des Jahresbeitrages
9. Berichte der Abteilungen
10. Beschlussfassung über vorliegende Anträge

Satzungsänderungen:  
§9 Abs 2: statt „Die Entlastung der Mitgliederversammlung erfolgt in Form einer Veröffentlichung auf der Vereinseigenen Homepage unter [www.tsv-buchbach.de](http://www.tsv-buchbach.de)“  
neu: „Die Entlastung der Mitgliederversammlung erfolgt in Form einer Veröffentlichung auf der Vereinseigenen Homepage unter [www.tsv-buchbach.de](http://www.tsv-buchbach.de) und im Gemeindefest des Marktes Buchbach“  
§10 Abs 2: statt „Bei Ausscheiden eines Vorstandsmitgliedes ist der Vorstand dazu berechtigt, ein neues Mitglied kommissarisch, bis zur nächsten Wahl zu berufen.“  
neu: „Bei Ausscheiden eines Vorstandsmitgliedes folgt sein Stellvertreter nach, falls nicht, ist der Vorstand dazu berechtigt, ein neues Mitglied kommissarisch, bis zur nächsten Wahl zu berufen.“

11. Genehmigung des Haushaltsplanes 2023
12. Wünsche und Anträge

**Alle Vereinsmitglieder sind dazu herzlich eingeladen!**

Die Vorstandschaft

Quelle: Konrad Eisenberger



## Schützengesellschaft „Frisch auf“ Engolding

### Jahreshauptversammlung

Die Berichte der Vorstandschaft sowie die Ehrung langjähriger Mitglieder standen im Mittelpunkt der Jahreshauptversammlung des Schützenvereins „Frisch auf“ Engolding. Schützenmeister Manfred Ebert konnte dazu im Herbergslokal Rieger-Schemmer in Engolding zahlreichen Mitglieder begrüßen.

Nach dem Verlesen des Protokolls erinnerte Schützenmeister Manfred Ebert in seinem Tätigkeitsbericht an die Ereignisse des letzten Vereinsjahres. Aus sportlicher Sicht konnte der Schießbetrieb nach Corona wieder aufgenommen werden. Neben insgesamt 17 Schießabenden, an denen die Vereinsmeister sowie die Schützenkönige ermittelt wurden, traf man sich mit dem Schützenverein Grüntegernbach zu einem freundschaftlichen Wettkampf und nahm am Vorstandsschießen des Schützengaus Mühldorf teil. Aus gesellschaftlicher Sicht organisierten die Engoldinger Schützen eine Christbaumversteigerung und beteiligten sich an den Schützenbällen und Christbaumversteigerungen der Nachbarvereine. Gut besucht war auch die Maiandacht des Schützenvereins. Gesellschaftlicher Höhepunkt waren die Discoparty sowie das Sommerfest im August. Die Teilnahme an den kirchlichen Festen wie Fronleichnam und dem Volkstrauertag sowie die Teilnahme an der Gauversammlung rundeten das Vereinsleben im letzten Jahr ab. Bei der anschließenden Ehrung wurden Franziska Eglsoer, Franz Eglsoer, und Josef Zirnbauer für jeweils 25-jährige Mitgliedschaft sowie Franz Seisenberger für 40-jährige Mitgliedschaft im Verein mit einer Urkunde und einer Ehrennadel ausgezeichnet.

Zum Schluss der Versammlung gab Schützenmeister Ebert einen Ausblick auf die kommende Schießsaison. Dabei lud er alle Mitglieder zur Teilnahme an den Schießabenden ein und wies darauf hin, dass mittlerweile auch ein Seniorenschießen angeboten werde. Er dankte für die Unterstützung und den Zusammenhalt im Verein und beendete mit dem Hinweis auf die anstehenden Termine die harmonische Versammlung.



Die geehrten Mitglieder (v.v.l.) Franz Eglsoer, Franz Seisenberger, Franziska Eglsoer und Josef Zirnbauer mit Schützenmeister Manfred Ebert.

*Text und Bild: Thomas Einwang*

## Aus dem Geschäftsleben

### Projekt „Buchbach stellt sich vor“

Nach dem sehr erfolgreichen „Tag der Vereine“ im März 2013 ist für Mitte Oktober 2024 eine Veranstaltung geplant, an dem sich von den Unternehmen über die Schulen bis hin zu den Vereinen und Institutionen alle vorstellen und präsentieren können.

"Buchbach stellt sich vor" wird eine einzigartige Plattform für alle Bürger von Buchbach bieten. Unternehmen haben die Möglichkeit, ihr Leistungsspektrum sowie ihre Arbeitsplatzangebote den potenziellen Auszubildenden und Fachkräften vorzustellen und somit einen wichtigen Beitrag zur Stärkung unserer lokalen Wirtschaft zu leisten.

Schulen und Vereine können sich präsentieren und ihre Angebote darlegen, während Auszubildende und Fachkräfte die Gelegenheit haben, potenzielle Arbeitgeber kennenzulernen und vielversprechende berufliche Perspektiven zu entdecken.

Ziel der Veranstaltung wird es sein, die Vielfalt und Stärken unserer Gemeinde zu präsentieren und somit das Zusammengehörigkeitsgefühl in der Gemeinschaft zu stärken. Die Initiatoren sind davon überzeugt, dass "Buchbach stellt sich vor" eine inspirierende und bereichernde Veranstaltung für alle Beteiligten sein wird.

In Vorbereitung auf die Veranstaltung findet am **20. November 2023 eine erste Informationsveranstaltung** statt. Die Initiatoren freuen sich auf die Teilnahmen vieler Akteure und sind bereits auf deren Ideen und Vorschläge zur Gestaltung der Veranstaltung gespannt.

*Text: Thomas Einwang*



### 20 Jahre Zahnarztpraxis Margot Unterberger in Buchbach

Zahlreich erschienen sind die Freunde und die Familie von Margot Unterberger zu ihrem 20-jährigen Praxisjubiläum in Buchbach und selbstverständlich haben sich Bürgermeister Thomas Einwang, viele Nachbarn und die Vermieter sowie Kollegen aus Mühldorf und Ampfing die Feier auch nicht nehmen lassen. .



Musikalisch begleitet wurde die Feier von „4erloa Hoiz“, die mit alpenländischer Musik die Gäste zu begeistern wussten

Vor genau 20 Jahren hat Margot Unterberger die Zahnarztpraxis in Buchbach eröffnet. „Für mich war es ein kompletter Neuanfang, sowohl beruflich als auch privat“, erinnert sich Unterberger bei ihrer Ansprache und schaut glücklich, als sie auch ihre damals neue Liebe zu ihrem jetzigen Ehemann sowie ihre Tochter erwähnt. „Ich hatte schon Angst, dass erst mal keiner in meine neue Praxis kommen würde, aber gleich am ersten Tag mussten wir sogar bis halb neun abends arbeiten“ ergänzt Unterberger und bewunderte an dieser Stelle noch einmal die Geduld ihres Gatten.

Besonders freue sie sich, dass viele kleine junge Patienten und Patientinnen, die damals sozusagen als Kleinkinder auf dem Behandlungsstuhl gesessen hatten, ihr heute immer noch ihre Zahngesundheit anvertrauen. „Manche der Kleinen von damals kommen heute mit ihren eigenen Kleinen an - Patienten in zweiter Generation sozusagen“, lächelt die engagierte und empathische „Land“-Zahnärztin. Eine ihrer Patientinnen, die damals im Alter von vier Jahren von Unterberger behandelt wurde, hat selber den Beruf der Zahnmedizinischen Fachangestellten gelernt und arbeitet nun als Angestellte dort.

Großen Wert legt Frau Unterberger auch auf die Modernität der Praxisausstattung. Hier bleibt sie „am Puls der Zeit“, um das gesamte Spektrum der modernen Zahnbehandlungstechniken anbieten zu können.

Neben einem neuen Praxislogo und einer neuen Homepage, die es passend zum 20-jährigen Jubiläum gibt, werden die Praxisschwerpunkte um die Bereiche Ästhetik, Aligner-Schienen, Bleaching.



vlnr: Angelika Eberl, Brigitte Huber, Ralf Vogel, Birgit Sammer, Karin Tiefenbeck (vorne), Margot Unterberger, Anna Geißler, Hannelore Heckmann, Nadine Brandtner (vorne), Ramona Hofbauer, Thomas Einwang

Text und Bild: Thomas Esser



## Hallo liebe Stammgäste!!!

Jetzt ist es endlich wieder soweit.

Unsere schwierige Zeit haben wir gemeinsam überstanden. Unser Koch Robert ist wieder in unserem Team.

### Ab 04. Oktober haben wir geöffnet:

Dienstag:	11:00 - 14:00 Uhr	17:00 - 22:00 Uhr
Mittwoch:	11:00 - 14:00 Uhr	17:00 - 22:00 Uhr
Donnerstag:	11:00 - 14:00 Uhr	17:00 - 22:00 Uhr
Freitag:		17:00 - 22:00 Uhr

### Zusätzliche Event's:

Sonntag - Kirchweih:	15.10.2023
Sonntag's-Brunch:	29.10., 26.11. und 17.12.2023 jeweils von 09.00 bis 13:30 Uhr

### Bitte um Tischreservierung

Schaut's vorbei, wir freuen uns auf Euch!!!

Martina, Birgit und Robert

Quelle: Martina Renner

**Spritzguß Müller GmbH**  
Entwicklung • Werkzeugbau • Sondermaschinenbau • Spritzguß • Elektronik

**STARTE DURCH!**

Werde Teil unseres Unternehmens und entwickle Deine Talente und Fähigkeiten während Deiner kaufmännischen Ausbildung bei uns weiter!

**Wir bilden DICH AB 01.09.2024 aus im Bereich: KAUFMANN/-FRAU FÜR BÜROMANAGEMENT oder INDUSTRIEKAUFMANN/- FRAU (w/m/d)**

**DEINE VORAUSSETZUNGEN**

- Organisationstalent
- Kommunikationsfreudig
- Zuverlässigkeit und Teamfähigkeit
- Lern- und Leistungsbereitschaft
- Qualifizierender Mittel-/Hauptschulabschluss oder höherwertig

**WIR BIETEN**

- professionelle und engagierte Betreuung durch qualifizierte Ausbilder
- Einsätze in die verschiedenen Bereiche unseres Unternehmens
- individuelle Förderung und Weiterbildung
- vielfältige, herausfordernde Tätigkeiten und beste Perspektiven
- freundliches und familiäres Betriebsklima

ISO 9001 CERT ISO 9001

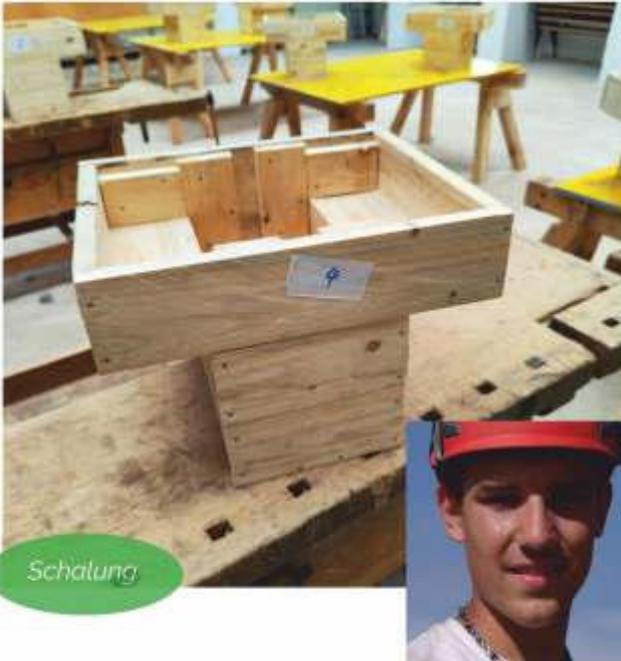
08086 / 9312-0    bewerbung@spritzguss-mueller.de    www.spritzguss-mueller.de    Eribachstraße 5 84428 Buchbach

Quelle: Maria Mottinger



GESELLENWERKE

## Die LECHNERs sind sehr stolz



Schalung

Johannes hat mit dem besten Gesamtnotendurchschnitt von 1,27 die Gesellenprüfung im Maurerhandwerk bestanden. Wir, die LECHNERs gratulieren Johannes und sind sehr stolz.



Mauerwerk

Quelle: Die LECHNER's

## Kleinanzeigen

### Wohnung zu vermieten in Buchbach Süd

2 1/2-Zi-Whg., 75 m<sup>2</sup> ruhige Südlage, EG, Gartenterrasse, Bodenheizung, barrierefrei, WLAN  
*Nichtraucher, keine Haustiere*  
KM 680 €, NK 200 €, KT 2000 €

Tel. 0 80 86 / 94 64 45

### Wohnung ab 01.01.2024 zu vermieten

Großzügige 2-Zimmer-Wohnung, OG, ca. 90 m<sup>2</sup>, neu renoviert, EBK, Speisekammer, Bad, WC, Flur, Abstellkammer, großer Balkon ruhige Wohnlage  
Miete 780 € + NK + Kautions (keine Haustiere)

Tel. 0 80 86 / 15 36

### Wohnung oder Haus gesucht

Ehepaar mit sicherem Einkommen und einem Kind (13 Jahre) suchen bis Ende Juni/24 schöne, helle Wohnung oder kleines Haus mit Garten und möglicher Haltung von Hund und Katze.

Auch Schwindegg, Obertaufkirchen und Umgebung.

Telefon: 01 72 - 8 56 25 09

## Gewerbebeanzeigen

Geschenke • Deko • Schmankerl • Spirituosen • Kaffee

Regionale Spezialitäten

Südtiroler Genüsse



## Koller's GenussLaden

Obere Gewerbestraße 5 • 84428 Buchbach-Steeg  
Telefon 08086 9499400 • [www.koller-genussladen.de](http://www.koller-genussladen.de)

Öffnungszeiten:

Montag/Mittwoch 15 – 18 Uhr, Freitag 9 – 14 Uhr, Samstag 9 – 12 Uhr

## TAXI

### Taxi in Buchbach

Abholung: Krankenfahrt, Besorgung, Flughafenstransfer, Vorbestellung

0176 - 15 91 91 91



# Veranstaltungen & Termine

Datum	Uhrzeit	Veranstaltung/Veranstalter	Veranstaltungsort
<b>Oktober</b>			
21.10.2023	15:00	Herbstkonzert der Musikschule mit STERNSCHNUPPE	Kulturhaus Buchbach
25.10.2023		Beckenboden Schule Buchbach	Weberstraße 1
25.10.2023	14:00	Kranzl der Nachbarschaftshilfe Buchbach/Ranoldsberg/Walkersaich	Gasthaus Willis-Sengmüller
25.10.2023	19:00	MRSC Stammtisch	Gasthaus Stoiber
28.10.2023	19:30	Benefizkonzert des Chor Harmonie	Kulturhaus Buchbach
31.10.2023		Halloween Party beim Obern e.V.	beim Obern e.V.
<b>November</b>			
02.11.2023	14:00	Kaffeeklatsch des VdK Buchbach	Hotel Renner
02.11.2023	19:30	Jahreshauptversammlung Abt. Fußball TSV Buchbach	Sportheim (Weißbierhütte) TSV Buchbach
04.11.2023	14:00	Fußball Regionalliga: TSV Buchbach - SV Viktoria Aschaffenburg	SMR-Arena
04.11.2023	17:00	Fußball Kreisliga: TSV Buchbach U23 II - (SG) Tüßling/Teising	SMR-Arena
05.11.2023	11:00	Fischpartie im Gasthaus Willis-Sengmüller Ranoldsberg	Gasthaus Sengmüller-Willis
06.11.2023	12:00	<i>Redaktionsschluss des Buchbacher Gemeindeblattes</i>	
07.11.2023	19:30	<b>Marktgemeinderatssitzung des Marktes Buchbach</b>	<b>Rathaus (Sitzungssaal)</b>
08.11.2023		Beckenboden Schule Buchbach	Weberstraße 1
10.11.2023	19:30	Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen des MRSC Buchbach	Gasthaus Stoiber
11.11.2023	14:00	Fußball Regionalliga: TSV Buchbach - 1. FC Schweinfurt 05	SMR-Arena
12.11.2023	08:15	Volkstrauertag Buchbach: Gedenken an den Denkmälern	Kriegerdenkmal Kremshub
12.11.2023	09:00	Volkstrauertag Buchbach: Gedenken an den Denkmälern	Kriegerdenkmal Buchbach
12.11.2023	09:30	Herbstausstellung der Bücherei Buchbach mit Kaffee, Kuchen	Pfarrheim Buchbach
15.11.2023	19:00	Jahreshauptversammlung beim Obern e.V.	beim Obern e.V.
17.11.2023	18:00	Weihnachtsfeier TSV Buchbach	TSV Vereinsheim
18.11.2023	14:00	32. Schafkopfmeisterschaft der KRK Buchbach	Gasthaus "Zum Falken"
18.11.2023	15:45	Volkstrauertag in Ranoldsberg: Gedenken am Kriegerdenkmal	Kriegerdenkmal Ranoldsberg
19.11.2023	15:30	Konzert-Gottesdienst in der Pfarrkirche Obertaufkirchen	Pfarrkirche Obertaufkirchen
22.11.2023		Beckenboden Schule Buchbach	Weberstraße 1
24.11.2023	20:00	Konzert der Buchbacher Blasmusik	Kulturhaus Buchbach
25.11.2023	14:00	Fußball Regionalliga: TSV Buchbach - FC Eintracht Bamberg	SMR-Arena
26.11.2023	14:00	Konzert der Buchbacher Blasmusik	Kulturhaus Buchbach
29.11.2023	19:00	MRSC Stammtisch	Gasthaus Stoiber
02.11.2023	14:00	Kaffeeklatsch des VdK Buchbach	Hotel Renner